



ՀԱՅԿԱՅԻՆ ԳԵՂԵՍԻՍ

ՈՒՄԱՆՐՈՒ ՄԻԼԻՑԷ ԲՕԼԻԹԻՓԻՑԷ ՎԷ ԻՆՄԻՑԷՑԷ

ՄԻԻԹԱՍԼԻԳ ՂԱԶԷԹԱ

ՆՈՒՄԵՐՈ 248

ԲԷՆՉԵՆՊԻՆ

ԻԺՈՒՆՃԻՒ ՍԷՆԷ

6

ԱՊՐԻԼ 1872

Անտայը Հաղըգէթ շիմոյիկէ հափթտառ իւշ տէֆա եանի Սարը , Բէնչենպիհ վէ ճումաս էրթէսի կիւնլէրի քէպիր նիւսիէ իլէ նէշը օլունանագ , Ղաղէթանըն Ապօնաթը Անէվի 6 . Ալթը այլըզը 3 պուշուգ վէ իւշ այլըզը 2 մէհալիլ վէ պէհէր նիւսիսի 40 փորա տըր : Թաշրալար իչիւն բօսթա իւնրէթի զամմ օլունուր : Ապօնաթըն Թարիլի պէհէր ալըն պիրինալէն եախօտ օն պէշինուէն իթիպար օլունանագ տըր : Ղաղէթայտ տէրն օլունանագ իչիւն կէօնաէրիլէնէք էվրագ վէ մէքիաթիպ Ղալաթասա կըմէնի Կիլիսէսի սօգաղընտա Ն . 19 իլէ մաւրագգամ Անտայը Հաղըգէթ մաթպատարնա իրսալ օլունուր : Իլանաթըն պէհէր այլըսալ իլք տէֆա 100 փորա , իքիւնի տէֆա 60 փորա տըր : Ազուն նէշրիյաթ իչիւն այլընա ըսաղարլըգ օլունուր :

ԱՍԻԹԱՆԷ 6 ԱՊՐԻԼ

Ի Խ Թ Ա Ր

Պու սնէ տէյին էսկի պօրճլարընը էտա էթմէմիշ օլան թաշրա ապօնէլէրիմիլդ տէն պաղըլարը , էկէրչիքէն տիպօրճլարընը ունուլթմուշ լար իսէ , զաղէթամըզ վա սէթասը իլէ նէշը էտէճէ յիմիլի խասսէթէն իլան է տէրիլ :

ՀՈՒԳՈՒԳ

243 իւշ ճաւերտոն գալիլ :

Լաքին շէրիաթ վէ գալանին քիթապ իւղէրինաւ օլտուղու հալտէ տախի իլմինի պիլմէյէն վէ հազգընը թանըմայան , անլէրէ տէ կէօնա կէօն մանալար վէրիպ , թէքրար միւնազալար զուհուրա կէլէպիլ-տիլինտէն , պոլունուն տա ալէլ ու մուամ չարէսինի տիւշիւնէլիւմ , հէր էքրտէ վէ հէր մէմալիքաւ պիլի պիրինտէն եիւքսէք պիր չօգ մէհ-քէմէլէր վէ հաքիմլէր թէտարիք օլունմուշ տուր քի , արթըգ շէրիա-թա վէ գանունա հէր քէս քէնտի աղընա կէօրէ մանա վէրէմէսին , վէ վէրիպտէ շախսէյն պէյնինտէ պիր միւնազաա զուհուր իթտիլէնտէ . հազգըն հանկը թէրաֆտա օլտու-ղունա անճագ օ մէհքէմէ հաքիմ-լէրի հիւքմ իտէպիլին :

Իչթէ հուգուգ մատտէսինին էն զիյաւտէ տըգգաթ օլունանագ եէրի պուրտսը ալը , քի օգույանլարընը-զա թափսիլէն պոլունու աղնաթմագ իսթէրիլ :

Տիւնեատա հազգ վար , հազ-օրըզ տա վար , հուգուգ տա վար քի հազգլարըն ճէմի տիր . լաքին աճայիպի շունտա տըր քի , հէր քէ-սէ պէնիմ հազգըմ շու տուր տէմէ-յէ ըուխսաթ եօգ , եախօտ տահա տօղրուսու հէրքէսին պէնիմ հազ-գըմ շու տուր տէմէսինէ հէր քէս իթիմատ վէ իթիպար իտէմէզ Միւ-նազաալը պիր մատտէտէ պիր առա-մըն հազգլը օլմտսը պիր մէհքէմէ հիւքմիւնէ միւհթաճ տըր , պու օլ-մատըգճա պիր քիմսէ պին ելլ պէ-նիմ հազգըմ վար տէյի պաղըրսա գալալինի միւսթէրիհ իտէպիլիլ , լա-քին հազգընը հազգ իտէմէզ :

Լաքին մէհքէմէլէր տէ ինսան էլինտէ օլտուղունտան , մէսէլա պիր միլիօն առամա իւշ տէօրթ աղալը պիր մէհքէմէ տիւշտիւքտէ , պիր միլիօն առամըն պինլէրճէ հազգը եալընըզ տէօրթ պէշ առամըն ըէ-յինէ գալմասը , վէ տէօրթ քիլի հազգ պու տուր տէյի հիւքմ իթ-տիքտէ էօթէտէ պիր միլիօն , օն մի-լիօն եիւզ միլիօն առամըն հազգը պու տէյիլ տէմէսինին հիշ պիր ֆա-յիտէ հասըլ իտէմէմէսի , նէ՛ գա-տար աճայիպ կէօրիւնսէ օգաւտար տա սահիհ տիր . նէ՛ չարէ քի , իլէրիւ-տէ տախի կէօրիւլէնէյի վէճհիլէ ինսանլար շիմոյիլտէք պոլունտան պաշգա պիր եօլ պուլամամըլար տըր :

Ղազաա հաքիմլէրին հիւքմիւ-շունուն իչիւն միւթէպէր քաճագ տըր քի , խալըն պիլմէսիլի եա պի-լէմէսիլի շէքիաթը Ալլահըն էմրինի եա Փատիշահըն գանունու օնլար պի-լիւր գըյաա օլունանագ , լաքին պիւ-տիքլէրի հալտէ տէ տիւնեատա օ գաւտար միլիօն միլիօն միւնաղաա-լար զուհուր իտէպիլիլ քի նէ շէ-րիաթտա եէրի պուլունուպ նէ տէ գանունտա , վէ պաղէն շէրիաթա վէ գանունա թաթպիլ պիլէ օլունա-մայըպ , հաքիմլէրին վիճտանը իլէ հիւքմ օլունուր , վէ չօգ տէֆա պիր վուգուլթտան եախօտ պիր վուգուա-թա մախսուս պիր գանուն գու-հուր իտիւպ գանուննամէլէր կիւն պէ կիւն արթըպ չօղալմաղտա վէ իպթալ եա թէպտիլ օլմագտու տըր :

Ինսանլար հազգ հիւքմիւնիւ մէհքէմէլէրէ վէրտիքտէ էն զիյա-տէ մէտէնիլթ վէ իլմ իլէ մէլուֆ օլան միլլէթլէր պոլունա շու գաւտար պիր չարէ պուլապիլմիլլէր տիր քի , խալըն հազգընը պիր մէհքէմէյէ միւնհասըր իթմէյիպ պիրի պիրին-տէն պէօյիւք իքի մէհքէմէյէ միւն-հասըր իթմիլլէր տիր քի պիլտէ պիրինէ պիտայէթ մէհքէմէսի տէ-նիւր տիկէրինէ իսթինաֆ եախօտ ա-բէլլօ : Պու հալտէ հէր տալա իքի էլէքտէն կէշէր կիպի տիր . հէր քիմ քի քէնտի հազգընտա պիտայէթ մէհքէմէսինին հիւքմիւնէ ըաղի օլ-մաղիսէ , տահա եիւքսէք պիր մէհ-քէմէյէ տալայը գալտըրապիլիլ , եա-նի իսթինաֆ եա աբէլլօ իտէպիլիլ , վէ իսթինաֆ մէհքէմէսի պիտայէթ

մէհքէմէսինին հիւքմիւնիւ գըրըպ
պիւթիւն պիւթիւնէ պաշգա հիւքմ
վէրէպիւր, վէ չօդ տէֆա օլուր քի,
պիտայէթաէ հագգ գաղանան, իս-
թինաֆտա օ հագգը գայպ իտէր,
եախօտ պիտայէթաէ հագգը գայպ
իտէն իօթինաֆտա հագգ գաղանըր:
«Ու իքի մէհքէմէսին իւզէրինտէ
պիւր իւչիւնճիւ տիվան տահա վար
տըր քի, պիւտէ տիվանը ահքեամը
Ատլիյէնին թէմեիդի հուգուգ տայ-
րէսի տիր, վէ Էվրոքատա Գուր Գ-
Գուր տէնիլէն տիվանլար տըր,
պու իւչիւնճիւ թէմեիդ տիվանը
մէհքէմէսինին մէհքէմէսի կիպիտիր:
Պու սօն թէմեիդ մէհքէմէսի վագաա
հագգ քիմին օլտուղունա կիւրիւմէզ,
ֆագաթ պիտայէթ վէ իսթինաֆ
մէհքէմէսինին հիւքմ իրամլարը
հօրէնտա մը տըր, եանի գանունա
եա ուսուլու մուհաքէմէյէ մուվա-
ֆըդ մը տըր տէյիլ մի տիր, ծնա
հիւքմ էտէր, էյէր մուվաֆըդ պու-
մագ իտէ իլամը գըրար վէ նագա է-
տէր, վէ եէնիտէն իչի հանիլը մէհ-
քէմէսէ կէօրիւլիւ իտէ, ծնա եա օ
այարտա պիր մէհքէմէյէ կէօնտէ-
րիր, եօգ էյէր իլամը գանունա վէ
ուսուլու մուհաքէմէյէ մութապըդ
կէօրիւր իտէ, իլամը իւչիւնճիւ վէ
ոն տէֆա օլարագ օ տա թաստիք
էտիպ, արթըդ օ իլամ հիւքմիւ
գաթի ձըւր քի անը քիմէս վէ հիւ-
քիւմտաի տախի պօղամագ, վէ պիր
տահա օ տալա հիւ պիր եէրտէ
տիյնէնէզ:

Պունուն պէօյէ օլմար. եանի
պիր տալայա հիւքմի գաթի վէրիւ-
մէսի, վէ պիր տահա օ տալայա
պագըլամմար, տօղրուսու մութ-
լագա օ հիւքմ հագգ տըր տէմէք
տէյիլ տիր: Վագաա մէմուլու գալի
տիք քի պիր տալա պիրպիրինտէն
այլը իւչ մէհքէմէսէն կէշտիքտէն
սօղրա, սօն հիւքմ էն տօղրուսու
օլուն, լաքին պու իւչ մէհքէմէսին
տէ եանըլմագ օլտուղունա քիմէս
իտտաա էտէմէզ, հաթթա Ֆրանսա,
տա գըրգ սէնէ գարֆընտա, տալա
սէնէյէր իլէ պու իւչ մէհքէմէսէն
տէ կէշտիքտէն սօղրա, գապահաթ-
սըզ իքի քիչի գաթլ օլմուչ տուր:

Իմսի սօն մէհքէմէյէ պիր հիւք-
միւ գաթի սէլահիյէթի վէրիւմէսի,
մութլագա եանըլմագ օլտուղլարը ի-
չուն տէյիլ տիր, ծնարտա եանըլա-
պիւր, լաքին պունլարըն իւզէրինէ
պիր տէօրտիւնճի մէհքէմէ տէ գօն-
սա օ տա եանըլպիւր, պէշինճի
ծնունճու եիւզիւնճիւ մէհքէմէյէ
տէ գօնսա ծնար տա եանըլպի-
լիր, վէ օ վագըթ տալանըն սօնու
տա կէլմէզ, վէ նիհայէթ տալար
մէհքէմէսէն մէհքէմէյէ վէ պիւր-
լէտէն սիլիլէյէ ինթիգալ էտիպ,
սօն շէրաթա գաւար պէլէմէյէ օ-
լուր:

Ինսան էօմիւ, պունա թահամ-
միւլ էթմէտիլինտէն, նիհայէթ էն
աղըլը վէ էն աթիլ օլուն, եախօտ
հիւ օլմագ իտէ էն աղըլը վէ էն ա-
թիլ տա օլունան տէվէթլէր պու
իւչ մուհաքէմէյէ գարար վէրմիլէր
տիր: վէ սօն մէհքէմէսին հիւքմիւ
գաթիլ էյրի օլուն տօղրու օլուն,
հիւքմի գաթի տիր, վէ ըէսմիտէ
մութլագա տօղրու տա օլունմայը
տըր:

Բարանըն լաեիւթէլիլ իլէ
մէհքէմէսին շու հալի պիրպիրինէ
ղայէթ մուվաֆըդ տըր, Բարանըն
լաեիւթէլիլինէ միւթէրիզ օլունլար
վէ անը իսթիհա էտէնլէր, եա տէ-
մէյի տիր քի, Բարա եանըլը ֆա-
գաթ հիւքմիւ գաթի վէրէն մէհքէ-
մէյէ եանըլմագ, չիւնքի ճիհանըն
հուգուգու օ մէհքէմէյէ էլինտէ
օլուպ, եալան եաղըն հիւքմի գա-
թի վէրէն մէհքէմէյէ ճիհանըն
հագգը նաղ թէսլիմ օլպալիլ, օ-
նուն իչուն մէհքէմէյէ եանըլմագ
թութմայը: Եա եօգսա, էվլէթ
մէհքէմէյէ եաղըն հիւքմիւ գաթի
տէ վէրէպիւր, լաքին տալարըն
արգասը ալընմար իչուն ծնա տօղ-
րու տէյի իթիպար էթմէլիլ:
Միւթէրիլէր պու իքի չըգմագ հօլ-
տան պաշգա եօլա կիտէմէզլէր:

Էվլէթ տիւնէվիլէր պունու
վէք գօլայ տէյէպիլի քի, հիւքմիւ
գաթի եաղըն տա օլպալիլ, ամա
նէ չարէ պաղէն եաղըն տա տօղ-
րու տէյի թանըլպ, իթաթ էթմէ-
լիլ: Լաքին րուհանի միւնաղա-
լարտա պունու քիմէս տէյէմէյիպ,
րուհանի հիւքմի գաթիլէր մութ-
լագ տօղրու թանըլմայը տըր, վէ
պու տա հէր մէգհէպտէ պէպի օլ-
տուղունտան, հէր քիլիսէ զըմէն օլ-
տա եանըլմագ օլտուղունու իգրա-
րէ մէհպուր տուր: Եօգսա պունու
իգրար էթմէյէ քիլիսէ քիլիլէր ա-
տէթա իղրար էթմէյէ քի, Եալան
եաղըն նէ հիւքմ էտէրսէք, իթա-
պթ օլունմայը, պու իտէ լաեիւթէլ-
իքտէն զիյատէ գապուլ օլունմագ
պիր իտպա օլուր:

(Տէլ-Դ)

ՏՍԻԼԻՑԻ

Բագար էրթէսի կիւնիւ Եր-
բէնա Ֆրէտէրիք-Դարը Սլէմանեա
մասլահաթ կիւզարը Մ. Բարօփիչ
իլէ Սարայը հիմայիւնա պիւլալիմէ,
հուգուրը Փատէլահիյէ տալիլ օլ-
մուչ տուր: Խարիճիյէ նագըրը քա-
չա հագըթէլիլէ Տիւլանը հիմայիւն
թէրճիւմանը Սաաաուլա Պէյ օրա-
տա հագըր պունունմուչար տըր:
Եէվմը մէգըիւրտէ Բրէնար

միւշարիլէյէ Զաթը Դահանէ թա-
րաֆրնտան իտտէի վիլիթա իճրա օ-
լունտուղտան սօնրա, Սաարաղամ
հագըթէլիլ իլէ Սէրվէր փաշա հագ-
րէթլիլ տալիլ Սլէմանեա սէֆա-
րէթլիլինէ աղիմէթ էտէրէք,
Բրէնաէ վիլիթա վէրմիլէր տիր:

— Մէքէնպուրկ Կրան տիւ-
գասը Ստանպուլն շահանը թէմաշա
օլան մահալլէրի հէր կիւն կէզմէք
տէ օլուպ, փաշար էրթէսի կիւնիւ
տալիլ Թօփ-Գարու սարայընը կէզ-
միլ տիր:

— Գօնթ-Լուտօֆ ճէնապլէրի
պու կիւն վիւքէլլի ֆիլիսամ հագ-
րաթը իլէ պաղը մէմուրնը սայիրէ-
յէ պիր զիեաթէթ վէրէճէք տիր:

— Խաարէի Աղիլիյէ վարօրա-
ընըն չօղալմար իլէ միւքէմիլէ
պիր չիրքէթին թէշքիլինէ ապիր
իքի գուճանիա թարաֆրնտան ճա-
նիպը Պապը ալիյէ այլը այլը լահի-
յալար թագաթիմ գըրնտըգտա, նի-
հայէթ Դուրայի տէվէթ աղաի քի-
րամնտան ութուֆէթու Մըսըրը
զատէ Պօղոս Պէյ էֆէնտի հագրէթ-
լիլ իլէ, բօսթալիսանէի ամիրէ նա-
գըրը սապըգ սաատէթու թընիլը
զատէ Եալէր Պէյ էֆէնտի թարաֆ-
լարնտան պաղը թէքալիֆի հալի
թագաթիմ օլունան լահիեա, գարինը
գապուլ պույուրուլպ իմթիեազը
միւշարիլէյէ Պէյ էֆէնտիլէր վէրիւ-
միլ օլտուղու մէսմուիմիլ օլմուչ
տուր:

— Բուսիա իմէրաթօրու Ա-
լէքսանուր հագրէթլիլ թէլէկրաֆը
մախսուս իլէ Տէր Սաատէթ սէֆիլի
ճէնէրալ Խյաթիլէֆ ճէնապլէրինին
Պըրըմա կէլմէլէրինէ էմը էյլէմիլ
օլմաղլէ, Սէֆիլի միւշարիլէյէ օլ
թարաֆա աղիմէթ էյլէյիպ, սէֆա-
րէթ միւթէշարը Մ. Գօմանի եէր-
լէրինէ Գայմաղամ պրագմըլար ըտը
Պագաթ փաղար կիւնիւ Պօղաղտան
կէշտիքլէրինտէ հալա մուխալիֆ օլ-
մաղըն կէրոյէ ալտէթ իթմէյէ մէհ-
պուր օլտուղլարը մէսմուիմիլ օլ-
մուչ տուր:

Լըվանթ Թայմըզ զաղէթապը,
Բրէնա Ֆրէտէրիք-Դարը հագրէթ-
լիլինի Զանագ գալէ Եօնիւնտէ մէք-
իտէն մուխալիֆ ըիւզիւտարը, պու
տէֆա տա Գարստէնիլ պօղաղըն-
տան էսիպ սէֆիլի միւշարիլէյէ հագ-
րէթլիլին տալիլ կէրույէ ալտէթ
էթտիրմէյէ մէհպուր էթմիլ օլմաղը
տըր տէր:

— Սգօչիտա պիր վագըթտան
պէրու չիչէք իլլէթի տէվամ էթմէք-
տէ օլուպ, կէչէն հաթթա գարֆըն-
տա էտիմպուրիտա իլլէթ մէգըիւրէ-
տէն գըրգ պէշ քիչի էօլմիւլ օլտու-
ղու մահալլը զաղէթալարնտա մո-
հարէր տիր:

— Բուսիա իմէրաթօրիւսը

աղբը ճան խառնած օլտուղու պղպղ
ղաղէթալը բոտա մահլի տիր :

— Տիւնեանըն հէր թարափըն-
առն միւնթաղամ ուրէթտէ , վէ էհ-
վէն ֆիլյաթլէ բօւթա իշլէթմէք իւղ-
րէ Մ . Պիլմարդըն Պէրլինտէ ագ-
ալին թէսալվուր էյլէտիյի գօնթէ-
րանտըն եաղընտա թօլանմադը ի-
շուն Սլմանեա իմքէրաթօրու թարա-
փընտան հէր տէվլէթէ նամէլէր
եաղընտաղը սէյլէնիլիյօր :

— Աւսարիս իմքէրաթօրունուն
պիրատէրի Սըլլաթլէ Դարլ Աւի
ճէնապլէրինին պու այլն սօնլաղըն-
տա Տէր Սաաթէթէ կէլէճէյի Լը-
վանտ Թայմղտա մուհարրէր տիր :

— Պիւլկար Էկըրդը նաապ ու
թայիին օլունան Սնթիմա էֆէնտի
բաղար էրթէսի կիւնիւ Սթապլը ա-
միրէտէն կէսոտէրիլմիշ օլալկալթա-
նաթ արապաաը իլէ Պապը Սիլյէ
պիւ աղիմէ զաթը հաղրէթը Սէտա-
րէթիէնահի վէ Ս.քեամը աալիյէ
նաղըրը տէվլէթլու Քեամիլ բաշա
վէ Խարիճիյէ նաղըրը տէվլէթլու
Սէրվէր բաշա հաղարաթը իլէ միւ-
լաղաթ էթաիթտէն սօնրա , ուսուլը
թէշիթաթը իւղրէ Օրթաքէօյտէ
թիթիլաղ զըլնմըշ օլան Պուլկար
Բաթրիքիանէսինէ իգաոտ պուլուրու-
մուշ տուր :

— Պարթալ գայիմագամը հաղ-
զընտա չօգ տէֆա զաղէթալարտա
օրանըն էհալիսի թարափընտան վու-
զու պուլան թէշէքիսաթը պու տէ-
ֆա Թօսուն բաշա հաղրէթլէրինին
թահգիլաթը իլէ պիթթաստիգ ,
միւշարիլէյի թարափընտան թանդիմ
օլունան թահգիլաթնամէ Պապը
Չապլիլէյէ , վէ օրատան տաիսի մա-
գամը Սէտարէթիէնահիյէ թագաիմ
զըլնմըշ օլտուղու մէրվի տիր :

— Չաթը հաղրէթը Դահանէ-
նին միսաֆիրէրի (Մ . Կրանթ վէ
Ճէնէրալ Դէրման իլէ մայէթը մէվ-
ճօւտէրի) սալը կիւնիւ Պրուսայա
միւթէհարրի օլմուշար տիր :

— Բաղար էրթէսի կիւնիւ մէ-
մուրինին մարտ մաաշարը թէտիյէ
օլունմայա պաշանըտը :

— Ճէնէրալ Դէրման իլէ Պա-
յիմագամ Կրանթ վէ մայէթինտէ
պուլունան զէվաթ , բաղար էրթէսի
ազաամը բուսիա վաթօրու իլէ Հօճա
պէյէ միւթէվէճէիւն աղիմէթ էթ-
միլլէր տիր : Էվլէլա Պրուսաեա
կիթմէք էֆքեարընտա իտիսէլէր
տէ , հավալարըն մուխալէֆէթի շու-
նիլէթլէրինին իճրապընտ մանի օլ-
տու :

— Կէշէնլէրտէ Պարթալտա էօլ-
տիւրիլմիւշ օլան պիր քիմէնին
նաղըն էֆքիւմէթը մահալիլիյէ թա-
րափընտան մուպէնէ օլունտուգտա ,
տամլատան էօլմիւշ օլտուղունու զա-
ղէթալար եաղընտար իսէ տէ , մէր-

գումուն ան դաստէն գաթլ օլուն-
մուշ օլուն պու տէֆա զաթիլի օ-
լան քիմէնէ Պուրպազտա էլէ կիշիլ
տիր :

— Էհալմիլ գաղիլ տիր եաղըն-
տա Էրմէնի պէյիւք պիր խանէտա-
նընտ միւթէալիլի օլան պիր մաա-
տէյէ քէսալը վուլուֆիլէթ էտէճէք
տիր քի , բիաշա իւղէրինէ աղ թէ-
հարի օլմայաճագ տիր :

Մէքըրիւր Փամիլեանըն պէօ-
յիլյիւ պուլունան սահարը մաթլուպ ,
Պալաթա բիաշապընտա պիրիթի
մէվլէրի թուլմուշ օլան քէնտի
էլէյէնինտէն խայլը սէնէ էվլէլ սա-
րայը Հիւմայունլէ օլունան ախլ ու
իթալան սուպը իսթիհաալ օլունան
պէյիւք պիր մէպլաղ թալէպ էթձ
մէքտէ տիր :

Պիլէ պիւթիթիքլէրինէ նաղա-
րէն չէնտ կիւնտէն պէրու զարար-
տիտէ օլմուշ օլան մէքըրիւր Փամիլ-
եա Չաթը Դահանէյէ իթաոտէի հալ
էթմէյէ մուվաֆիթա օլմուշ օլունա ,
իհգաթը հաղգ հաղզընտա թէտգի-
գաթը լաղըմէնին իճրապընտ տայիր
էմրի Դահանէ սուտուր էթմիլ տիր :

Մէսէլէ Էլ հալէթի հաղիհի
վիւքէլա մէճիլանտէ օլունա , եա-
ղընտա պիր գօմիսիօնու մախսուսէ
իհալէ գըլընտաղը միւթէմէլ տիր :

Մէպալիլը մաթլուպէի թահթը
թէսարրիլիստէ պուլունան զէնկին
էֆէնտիլին նուֆուղու զիյաոտէ իսէ
տէ , Չաթը Դահանէնին տաիսի մէղ-
քիւր Փամիլեանըն պէյիլյիւ սու-
լունան միւսին զաթա օլան հիւս
նիւ թէվէճէիւնիւ պուլունա զալէ-
պէ էտէճէյիլին մէմուլ էտէրիլ , Ի-
լէրտէ օգտյանլարըմըղա իլին նէրէ-
լէրէ միւնէր օլաճաղըն պէր թաֆ-
սիլ պիլտիլէճէյիլ :

(ԼԷԼԵՂ ՀԵՐԵ)

Միւթէասարպէ պիր վալիտէնին
աշլ էվլատը օլան Յովսէփ Թօգաթ-
լեան , աշլէ վիտէրի վէֆաթ էթ-
միլ վէ ումուրը թէպիւշիլին էվլա-
տընը սէվէր վալիտէնին էլինտէ
գալմըշ , վէ պէր միւթէգայի ի-
թաաթ վէ աոտէմիլէթ (շու լուղէ-
թին մանապըն անլայամաաղը) էֆ-
քեարընտ իմթիսալ էթմիլ , վէ պու
տէֆա Դարգ Էրմէնի Փաթօլիլի
Բաթրիքիանէսինէ վաղը իմղա էյ-
լէմիլ , վէ ճիւմէնին մալիւմիւ օլ-
մագ իշուն ալէնէն իլան էթմիլ , վէ
էսկի իմղապընտ իթիպար օլունմամա-
սընը Մէճմուսըն 1038 նումէրօսու
իլէ պէյլէճէ պէյան էթմիլ :

(Ս.Ֆէրլին աղիլ րէտէրին վէ
միւթէասարպէ վալիտէնին հալաշ էվ-
լատը : Էվլատ տէտիլին պէյլէ օլ-
մալը , զիրա տիւնեա իլէրլէտիլէճէ ,
հէր քէս էսկի աոտէթի , էմրի թալը
ու հարաքէթի , ետիլի իշալիլ , վէ

հաթթա կիլյալիլին պէր թաիլաթիլ
պաթըլ աոտա էտէրէք , Էհնի Վէնի
շէյլէրէ իթիպար էթմէքտէ օլուն-
զու հալտէ , Թօգաթլեան աղիլ րէ-
տէրին էվլատընտ տա հաղզընտարի-
հի տէյիլմի տիր քի էսկի իմղապընտ
արթըգ իթիպար էթմէտին , վէք
հաղլը օլտուղու քէնտի կիպի չօղ-
լարը տա պիլէ կէլիպ պէյլէ հալ-
լէր , վէ Դարգլարտա օլան իմղա-
լարընը կէրի ալմըշ օլտուղլարընը
նիլէ տէֆալէր պէյան էյլէմէքտէ ի-
սէլէր տէ , նէ չարէ քի զաղէթաթը
գօլթուգ տէյիլէյի մուալէնէթիլէ
կէնճէնէն Մէճմուսա կիպի կիւնիւք
վէ նիւսիլմիլ պէյիւք օլմաաղըն
տան արղուլէրինի եէրինէ վարար-
լամայօրուղ) :

— Քիւթիւլը մուգաոտէնտէ ,
հաղրէթը Սաթմ ալէյհիստէլտմ հաղ-
րէթլէրի Էրէ Կէնէթմէ արամ
էյլէտիլի մէսթուր իսէ տէ , իւլէմալ
միւթէգաոտիլինտէն պաղըլարը
մէքըրիւր Էրէ Կէն տէն քիմի զըրգ
եղլ , քիմի զըրգ պին եղլ , վէ քի-
մի տէ զըրգ սաաթ եախօտ զըրգ
տագիլէ մանապըն իսթիլարաճ վէ
իսթիլալ էթմէքտէ տիրլէր :

Թըպլը պուլունա պէնգէտի Դարգ-
լը բաթրիլինտէ ինթիլապ մաոտէ-
սի , զիրա Իքի սէնէտէն պէրու էվ-
լայը ումուրը հաղըրէտէն պուլու-
նան վերապաոտէիլ Մէճմուսըն
զանընտա տայիմա երը , է-
ֆէնտի Հագայիլին գըյաաընտա Իլ-
Կէնտէ , Յիւսիւ Լա Թիւրքիլին
գալիլինէ Էլ Կէնտէ , մրթըր
թայմըղըն պէյանընտա Էլ Կէնտէ
վէ պարոն Փողուն սէօղիլնէ
Էֆէր - իճրա օլունաճալ ըմըշ :

Եու պիլմէճէյի քիմ քի չըղա-
րընտ մէճմանէն պիր զաղէթա վէ-
րիլէճէք տիր :

— Լըվանտ-Հէրալտա օղու-
րուղ :

Ումուսէն Էրմէնի միլլէթինին ,
Տիարպէքիւր , Վան , վէ Էրզրում իլէ
Սնաոօլուն սայիր պաղը վիլսեա-
թընտա միւթէվէթթիւն էհալինին
ահվալը հաղըրէթլինի միւթէմիլ
օլան բաթօրթօլու , կէլէճէք ճուսա
էրթէսի կիւնիւ Մէճլիսի ումուսի
թարափընտան րէհապին իլէ ալլամ-
տան միւնթիսապ պաղը զէվաթը
միւթէրէմէ պիրիքտէ օլարագ
Բաթրիք հաղրէթլէրի Չաթը Սէտա-
րէթիէնահիլէ թագաիմ էտէճէյի
մէսմուիմիլ օլմուշ տուր :

(Ընդ . Թողոլոյն սոյն 'գոլթիլի
ճեռնարկութեան ներքոյ հանգիսա-
նալ երախտագիտական պարտք մը կը
համարիմք մէզ , իցիւ թէ այլ ընդ-
այլոյ նսեհ առարկաները զաղափա-
րաց շիթոլութեան առիթ չը տալով ,
բարեխնամ և հայրագութ Վառապա-
րութեան արդարակորով հրամանեն :

ընդ ամենայն երկրագործութեամբ
ի գործ չընող անուան, անկիրթ, և
չքրտի անձանց անգութ արարքներն
ի յայտ ածելու վեհանձնութիւն և
քաջասիրտութիւնն անհնայ Ս. Պատրի-
արքը և Ն. Սրբազնութեան հետ ընկե-
րակցող պատուաւոր անձինք, որով
թէ բարեխնամ կառավարութեան և
թէ ընդհանուր ազգին ամենամեծ
ծառայութիւն մը ըրած պիտի
ըլլան) :

— Մասին միւթէպէր զաղէթա-
սրնոս Փանոսեան էֆէնտի իմզասը
իւն նէյր օրունան էրմէնիճէ պիր մէք-
թուպուն մէպլինէ նաղարէն, Ման-
զումէնին թաթիլ օլունսընն պաշը-
նա սէպէպի երեսփոխանարտան
մատուտ, վէ նիմ զաղէթաճըլըք խո-
մէթինի միւթէհաշիւտ օլան պիր շէն-
թէքէպպիրի իմիշ :

(Լիւթընի սահիճ իսէ, պէօյլէ
նիւթէ պիր շէն սէյր էթմէյէ, վէ
հիշ տէյիլ իսէ հապէտ իմիւնի օլ-
սուն իշիթմէյէ, սահիճ էրմէնի իմի-
նի թաշընան հէր ֆէրտ շիւպհէսիզ
40 փարա վէթմէյէ հաղըր վէ ամա-
սէ տիր) :

— Մէսմուսթըմըզա նաղարէն իը-
րիմեան Սրբազան հաղըթէթլէրի Ման-
զումէ իւն Օրագիրին միւստէթը
թաթիլիւթլէրինին մուսֆիլիթիւթ
եհնիտէննէյր օլունմալարէնա տայիր
Պապը Ալիտէն իսթիզան էտէճէյի-
միշ, տօղրուսու շու խուսուստա Սր-
բազան հաղըթլէրինէ փէյինէն թէ-
չէքէրիւմիւզի իյֆայէ միւսարաթ
էտէրիզ, զիրա մէքթիւր զաղէթա-
լէր հէր նէ գատար պու տէֆա պիր
խաթատա պուլունտուլար իսէ տէ,
շու գատար վագըթտան պէրու միւք
ու միլլէթէ իպրազ էյլէտիքլէրի
խաթէթլէրի տախի մէյտանտա տըր,
ֆագաթ Մամուլումուզ տախի օլ-
միւթէրէմ զաղէթալարէն սրբասընա
կէչիլիլիւթ մի տիր աճապ :

— Լա Թիւրքիտէ օգունտու-
զունա նաղարէն Անթաղեատա վու-
գու պուլան հարէքէթը արզտէն,
չէհրի մէքթիւրիւն տէօրթտէ իւշ
փայը խարապ օլուպ, պու անէ տէ-
յին վէրանէլէր ալթընտան չըգարը-
լան էօլիւթլէրին ատէտի 1300 է գա-
տար օլտուղու տախի թահգիգ օ-
լունմուշ տուր :

— Բաղար էրթէսի սապահասը
Ատալարա իշլէյէն « Իզմիտ » նամ
վարօրուն գափտանը Կիւթի- Եւ-
անու- օլտուղունտան, վարօր
Հէյպէլի առասընն էօնիւնտէ քէն-
տիլիլիւթէն օֆէլէր էթմիշ, վէ տէ-
րունիւնտէ պուլունան հօլնուլարէն
րէճասը իւն Հէյպէլիտէ քեպլին
մէքթէպի Պահրիյէ միւտիրի 23
քիւֆէ քէօմիւր իմտատա եթիլիտի-
րէհէք, վաբօր թէքրար հօլունու
էլէ ալմըշ տըր :

(Պատրաստն երկրա տա քէօմիւր
կիւպի- օլտուն, մէմուլ էտէրիզ քի
Կիւթի- Եւ- նայիլ օլմուշ տուր) :

— Ջապիլիյէ միւթիլի բաշա
հաղըթլէրի ճամիլան օլտուլարէն-
տան, քէսպը սըհէթ էտինճէյէտէք
Վէլի բաշա հաղըթլէրի միւթարի-
լէյհին եթիլիէ զապլիլի նէղարէ-
թիւնտէ պուլունաճաղը մէսմու տուր :

Տիւրք պիր թիւթլէթէ նաղա-
րէն, բաշա միւթարիլէյհ հաղըթլ-
լէրի Լօնտրա տէվլէթը Սիլիյէ
թարաֆընտան սէֆիր նասպու թայ-
եին օլունաճաղը Լա Թիւրքիտէ
մուհարրէր տիր :

— Կիրիտտէն հաղըլարընա
նաղարէն, հայլանաթտա պիր խաս-
թալըք փէյտա օլուպ, պէօյիւք Գըր-
կըն վէրմէքտէ իմիշ :

ՈՒՍՍԱ ՊԻՐ ԽԸՐՍԸՁ

Խայլը վաղըթտան պէրու Ժան-
թիլ չէհրին չամալըրըրարը հէր կիւն
հալլուտա եախօթ թախթափօշտա
սէրմիշ օլտուգլարը չամալըրարտան
պիր գաշ փարազ զայպ օլտուղունու
կէօրէքէք թէչէքթի էթմէքտէ օլուպ
նէյէ համլ էտէճէքթիլիւթ պիլմէյօր-
լար իտի, Իլլէրինտէն պիր շու խըր-
սըլը էլէ կէչիլիւթ իշիւն պիր սա-
պահ էրքէն մախֆի պիր եթրաէ
կիլլէնիպ, նիհայէթ մէքթիւր խըր-
սըլը պուլուր, Շէօյլէ քի արատան
չօք կէչմէքթիլիւթ պիր սիեաճ քէլպ-
ուսուլնա քէնտի հալլու գափուսուն-
տան իշէրի տուլուլ պիրլէ օրատա
պիր չամալըր երղընըն իւղէրինէ
սըլըրար վէ պիր փարալարըն աղըր-
նա եուվարլարապ սիւրաթլէ կէրի
տէօնէր, Մէքըում, ալգասընը պօշ-
լամալարապ, նիհայէթ սեղագտա
տուրմուշ օլան քէլպլին սահիպի եա-
նի պէօյիւք խըրսըլը թուլմայա
մուվաֆադ օլուր, Պու առամ իսէ
խայլըտան պէրու քէլպլին շու սա-
նաթտա թէրպիլի էթմիշ օլուպ,
քէնտիլիւթ քեար ու քիսպ էտինմիշ
իտի, վէ էվիլի արաշտըրըրտըգտա
քիւլլէթլի չալընմըշ չամալըրար
պուլունմուշ տուր :

ԹԵՎՃԻՀԱԹ

Սէրասքէրիլէ մէմուրիլէթը ճէ-
լիլիսի Թօփիւսնէի ամիրէ միւթիլի
սապըք տէվլէթլու ութուֆէթլու
Մուսթաֆա բաշա հաղըթլէրինէ,
Իքիւնճի օրտուլի Հիւմայուն
միւթիլիլի սէրասքէրը սապըք տէվ-
լէթլու Ապտի բաշա հաղըթլէրինէ,
Ասաքիլի խասալի Դահանէ
միւթիլի ճէլիլի վէքեալէթի Տարը
Դուրայի ապքէրի թիյասէթի ինզը-
մամը իւն ութուֆէթլու Մուսթաֆա

Ս. Թիւրքիտէ հաղըթլէրինէ :

Թօփիւսնէի ամիրէ ումուրու ի-
տարէօի Ֆէրիլիլի Ֆէրիգ սաս-
տէթլու Եալլէր բաշա հաղըթլէրի-
նէ :

Տիւրք մուհասէպաթը մայիլի
տղալըր, վարիտաթը ումուրիլէ մու-
հասէպէճիսի սապըք իշլէթլու Նա-
պիլ էֆէնտիլի :

Վարիտաթը ումուրիլէ մուհա-
սէպէճիլիլի խաղիլիլի ճէլիլէ թէֆ-
թիլը մուհասէպաթ մէմուրու սա-
պըք իշլէթլու Միւնիլի էֆէնտիլիլի
թէվլէթի պուլունմուշ տուր :

ԹԵՎԵԿԻՍԱՖԻՅԷ

Մատրիտ 13 Նիսան :

Տօն Գարլօսուն թարաֆիլիւրնը
կիլթաիքճէ չօղալմագտա տըրլար :
Սօն ինթիլապտա վիւքէլանըն գա-
զանաղը գուրա 115 տիր :

Ճիւնէվրա Գէզա :

Սլապամա մէսէլիսինի հալլ էթ-
մէք իշիւն միւնթէխապ օլան հա-
քէմէր ագտը մէճիւս էյլէտիլիլի :

Բարիս Գէզա :

Թահգըգաթա նաղարէն հիւ-
քիւմէթ, պօնաբարթլըրարտան միւ-
րէքթէպ պիր իթիթիֆագը խաֆիլի-
նին մէյտանա չըգարմասընա մուվաֆ-
ֆագ օլտու :

Լօնտրա Գէզա :

— Հիւքիւմէթ, Լիւթիւրնասիօնալ
հաղըրտա Սպահա Գապիլիլիթտու
իւն թէաթթի օլունան մէքեաթի-
պաթըն նէչիլիլի գարար վէրմիշ
տիր :

ԲԱՆԱԿԱՆ ՓԻԼԻՍՈՓԱՑՈՒԹԻՒՆ
ԲԱՃԱՆԵՒԷ ԹԵՐԿՈՒՄ ՀԱՏՈՐՍ
ՅՕՐԻՆԵԱԼ Ի ՏԵՐ ՊՕՂՈՍ
ՎԱՐԴԱՊԵՏԷ ԷՄՄԱՆՈՒԷԼԵԱՆ
Վ. ԵՐԵՎԱՆ Ա. ԵՐԵՎԱՆԻ ԲԱՆԱԿԱՆ

Սոյն ընտիր մատեանը հայերէն
մաքուր գրաբար լեզուաւ յօրինուած
ըլլալով, ընդարձակօրէն փիլիսոփա-
յութեան ամեն խնդրոց վրայ կը խօ-
սի :

Կը գտնուի, Սէտայը Հաղը-
գէթի տպարանը և ամեն գրապաճա-
ռաց քով, և կամուրջի գլխոյն պա-
րադան :

Գին 2 Մէճիւս :

ՅՕՆՏՕ ՖԻԹԱԹԼԱՐԸ	
ՂԱԼԱԹԱ ՊՕՐՍԱՆԸ	
Սալը	
Սապահ Ապրիլ	57 50
Ագշամ	57 24
2 արշամպա	
Սապահ	57 26
Ագշամ	57 54
ՍԱՀԻՊԻ ԻՄԹԻՅԱԶ ՎԷ ՄԷՍՈՒԼԸ ՂԱԶԷԹԱ	
ՄԻԲԱԹԷԼ ԷՔՍԷՐՃԵԱՆ	
ՂԱԼԱԹԱ	
Նօ 10 ԷՐՄԵՆԻ ՔԻԼԻՍԱՆԸ ՍՕԳԱՂԸ	
ԽԱՆԸ ԳԷՊԻՐ	